

Acer v200 Series Travel Companion

Manual do Utilizador

Copyright © 2007. Acer Incorporated.
Todos os direitos reservados.

Manual do Utilizador do Acer v200 Series
Edição original: Janeiro de 2007

Acer e o logótipo Acer são marcas comerciais registadas da Acer Inc. Os outros nomes de produtos ou de sistemas presentes neste documento são marcas comerciais ou marcas comerciais registadas dos respectivos proprietários. Para além disso, os símbolos © ou TM não são utilizados no texto.

Poderão ser efectuadas alterações periódicas às informações contidas na presente publicação sem qualquer obrigação de notificação sobre tais revisões ou alterações. As eventuais alterações serão incorporadas nas novas edições deste Manual do utilizador ou de documentos e publicações suplementares. Nenhuma parte da presente publicação pode ser reproduzida, guardada em sistemas de armazenamento de dados ou transmitida, de alguma forma ou através de qualquer meio, seja ele electrónico, mecânico, por fotocópia, gravação ou de outra forma, sem a autorização prévia e por escrito da Acer Inc.

EXONERAÇÃO E LIMITAÇÃO DE RESPONSABILIDADE

A Acer e respectivas empresas subsidiárias não fazem quaisquer afirmações nem garantias, sejam elas expressas ou implícitas, relativamente aos conteúdos da presente, e rejeitam especificamente as garantias implícitas relativamente à comercialidade e à aptidão para um fim específico. A Acer e as suas subsidiárias negam qualquer responsabilidade respeitante a quaisquer danos ou perdas resultantes da utilização deste Manual do utilizador do Acer v200 Series Travel Companion.

NOTAS

Anote o número de ID do dispositivo, número de série, informações relativas a data e local da aquisição no espaço providenciado abaixo. O número de série está indicado na etiqueta afixada no seu dispositivo Acer. Toda a correspondência relativa à sua unidade deve incluir o número de série, ID do dispositivo e as informações relativas à aquisição.

Acer v200 Series Travel Companion

Número de modelo: _____

Número de série: _____

Data de aquisição: _____

Local de aquisição: _____

Conteúdo

Funcionalidades principais do Acer v200 Series Travel Companion	1
Desempacotar o Acer v200 Series Travel Companion	2
Começamos pelo princípio	5
Relação do sistema	5
Painéis direito e esquerdo	5
Painéis direito e esquerdo	6
Painéis superior e inferior	7
Kit de fixação para automóvel	8
Configuração do Acer v200 Series Travel Companion	9
Monte o Acer v200 Series Travel Companion no seu veículo	9
Princípios fundamentais do Acer v200 Series Travel Companion	14
Interface de hardware	14
Carregar o seu Acer v200 Series	16
Manutenção do sistema e assistência ao utilizador	17
Usar o seu Acer v200 Series Travel Companion com segurança	17
Resolução de problemas do Acer v200 Series Travel Companion	20
Reinicializar o seu Acer v200 Series	20
Perguntas frequentes	22
Assistência ao cliente	23
Especificações do sistema	24
Desempenho	24
Ecrã	24
Áudio	24
Conector USB	24
Expansão	24
Bateria	24
Design e ergonomia	25
Especificações ambientais	25
Informações relativas à sua segurança e conforto	26
Apêndice A: Avisos de segurança e regulamentares	31
Aviso da FCC	31
Aviso: cabos blindados	31
Aviso: dispositivos periféricos	31
Cuidado	32
Condições de funcionamento	32
Aviso: utilizadores do Canadá	32
Remarque à l'intention des utilisateurs canadiens	32
Declaração de cumprimento para os países da UE	32
Declaração de pixeis do LCD	32
Declaração de Conformidade da Comissão Federal de Comunicações	33

Conteúdo

Funcionalidades principais do Acer v200 Series Travel Companion

Diga adeus às confusões com mapas de papel desatualizados. Diga adeus a expressões como “Acho que estou perdido”. E diga definitivamente adeus a andar em círculos em busca “daquele lugar”. Chegue ao seu destino da forma mais rápida e fácil com o novo Acer v200 Series Travel Companion.

Sistema potente

- Sistema operativo Microsoft Windows CE .NET 5,0
- Cobertura GPS abrangente e precisa
- Software de navegação intuitivo e inteligente

Design portátil

- Estrutura leve e compacta para tornar o transporte mais fácil durante a condução ou caminhadas.
- Kit de fixação para automóvel, para utilização em diversos veículos (montagem no pára-brisas)
- Carregamento “em viagem” através do carregador de automóvel e cabo USB

Duração da bateria

- Utilização do software de navegação: 3 horas

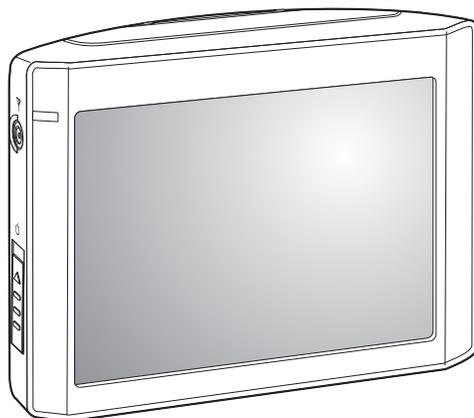
Características ergonómicas

- 3,5" QVGA (TMR - Transmissive with Micro Reflective) com painel táctil
- Teclas de atalho acessíveis para regulação do volume
- Interface simples de utilizador, de fácil utilização, com botões de comando e ícones de grandes dimensões
- Suporte multi-idioma para a interface do utilizador
- Opções avançadas para poupança de energia

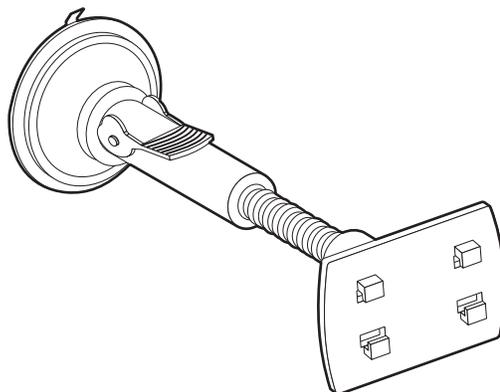
Desempacotar o Acer v200 Series Travel Companion

Os nossos agradecimentos por ter adquirido o Acer v200 Series Travel Companion. A caixa do Acer v200 Series Travel Companion contém todos os itens mencionados em baixo.

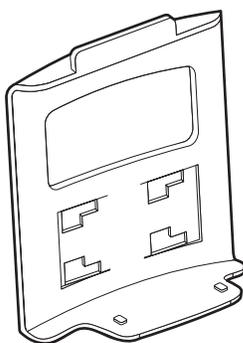
- Unidade Acer v200 Series Travel Companion



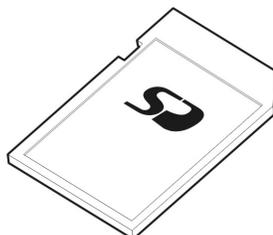
- Kit de fixação para automóvel
 - Pedestal de fixação para automóvel (o produto real poderá diferir ligeiramente em relação às figuras)



- Base para automóvel



- Cartão SD de mapas

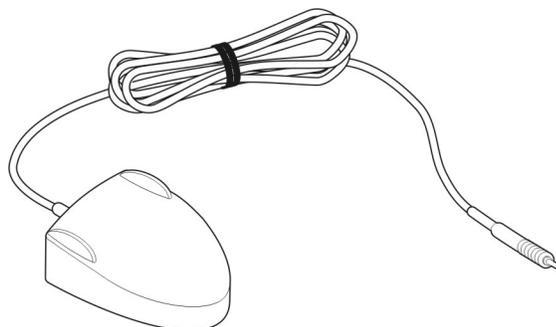


- Guia de consulta rápida do Acer v200 Series Travel Companion
- Livrete de garantia do Acer v200 Series Travel Companion
- Guia de consulta rápida do software de navegação
- CD do software de navegação

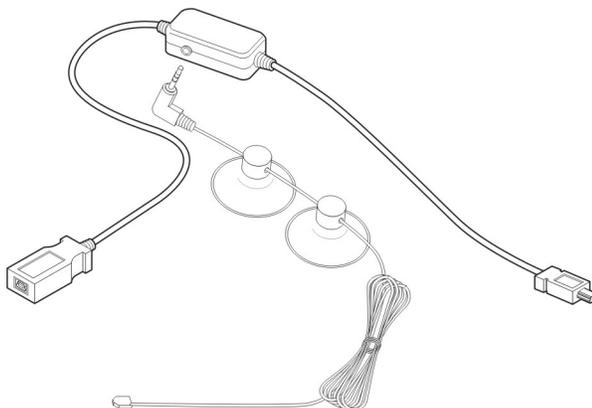
Acessórios opcionais:

Alguns acessórios opcionais são acessórios standard em determinados Acer v200 Series Travel Companion.

- Antena externa de GPS

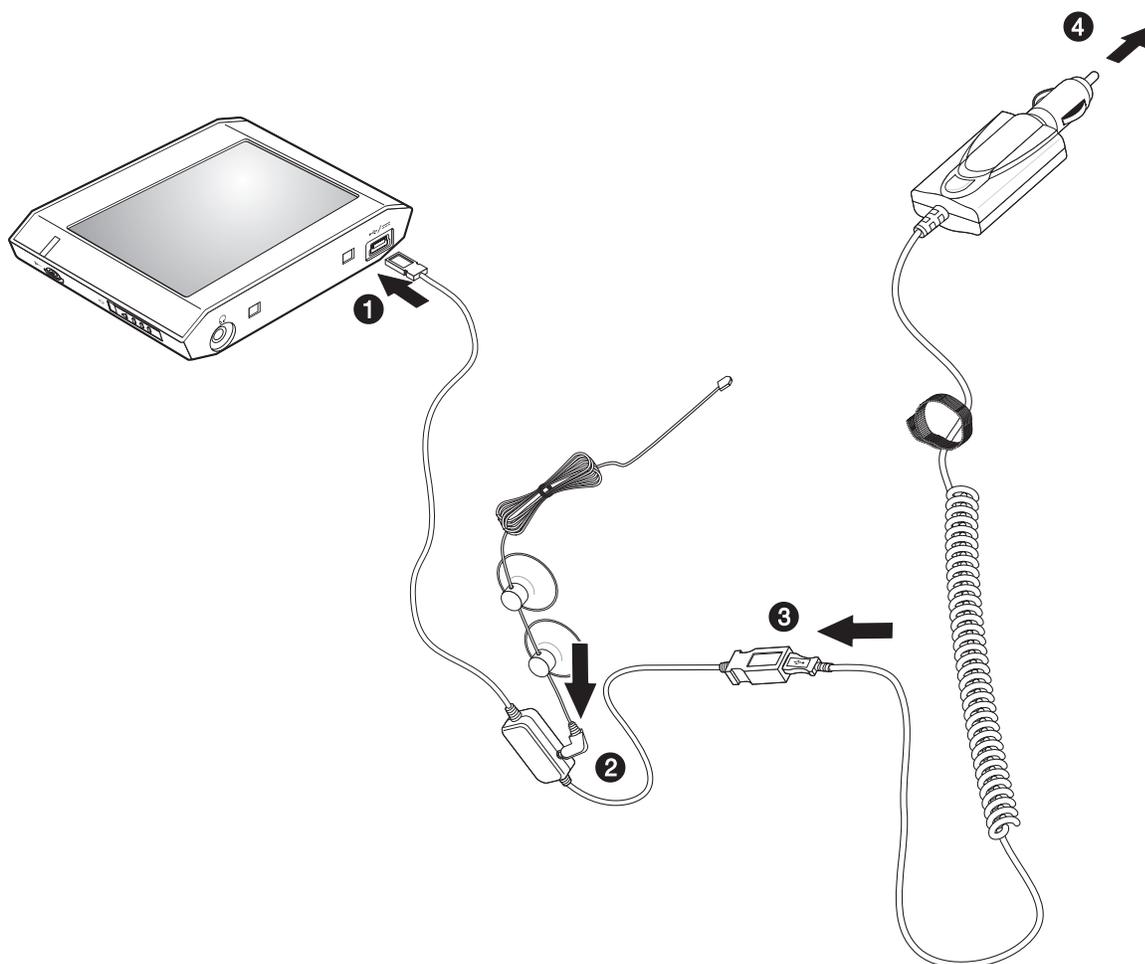


- Receptor GNS TMC (apenas para o modelo v210)





O carregador para automóvel deverá estar ligado ao módulo GNS TMC sempre que o utilizar. O módulo GNS TMC é alimentado pelo carregador para automóvel e não pelo Acer v200 Series Travel Companion. Para informações mais detalhadas sobre como utilizar a função GNS TMC, consulte o software de navegação. Esta funcionalidade está disponível apenas no modelo v210.



Comunique de imediato ao responsável do local de aquisição qualquer defeito no produto ou itens que estejam em falta. Guarde as caixas e os materiais de embalagem para utilização futura.

Alguns modelos poderão incluir acessórios opcionais que não apareçam nas figuras anteriores. Para informações mais detalhadas, consulte o seu revendedor.

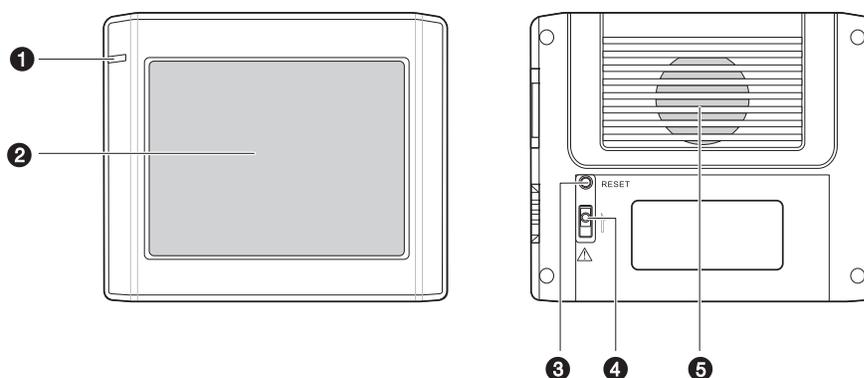
Começemos pelo princípio

Esta secção descreve a interface do hardware do Acer v200 Series Travel Companion e respectivos periféricos. São também abordadas as instruções para configurar o dispositivo e algumas operações básicas do sistema.

Relação do sistema

Esta secção fornece uma descrição geral da interface do hardware do dispositivo.

Painéis direito e esquerdo

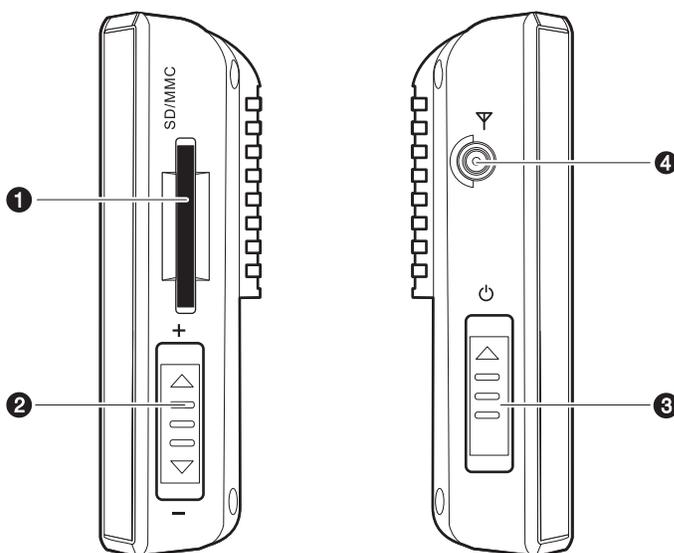


N.º	Componente	Descrição
1	Indicador LED	Indica o estado do dispositivo: <ul style="list-style-type: none"> • Verde: com alimentação • Vermelho: Bateria fraca • Laranja: Bateria a carregar
2	3.5" TFT LCD (Ecrã tátil para toque com os dedos)	Apresenta o software de navegação do seu Acer v200 Series.
3	Botão de reinicialização básica RESET	Utilize para restaurar o dispositivo no caso de este deixar de responder. Consulte " Executar uma reinicialização básica " na página 20 para informações mais detalhadas.
4	Botão da bateria 	Utilize para efectuar uma reinicialização total. Consulte " Executar uma reinicialização total " na página 21 para informações mais detalhadas.
5	Altifalante	Permite saída de áudio do seu Acer v200 Series.



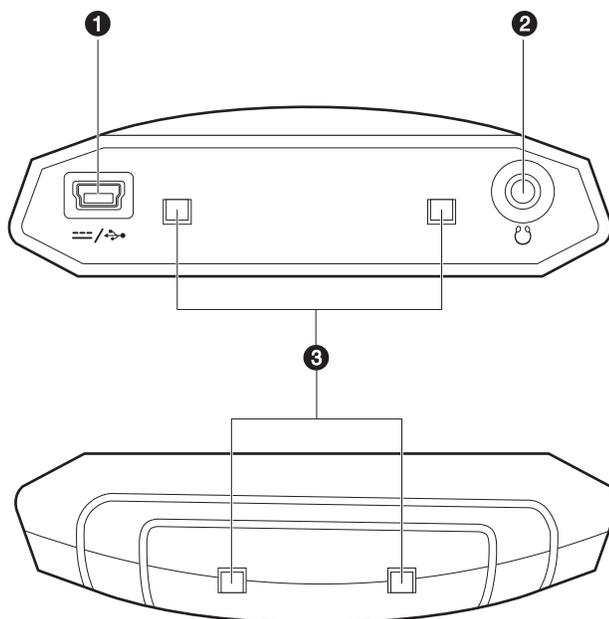
Nota: para mais informações sobre como utilizar o seu Acer v200 Series Travel Companion em modo de navegação, consulte o Guia de consulta rápida do software de navegação ou o Manual do utilizador do software de navegação (incluído no CD do software de navegação).

Painéis direito e esquerdo



N.º	Designação	Descrição
1	ranhura SD/MMC	Aceita um cartão Secure Digital ou MultiMedia, permitindo-lhe acrescentar mais memória, instalar aplicações adicionais ou utilizar ficheiros de áudio ou texto memorizados em conjunto com aplicações internas. Pode utilizar também cartões de expansão para copiar dados a partir do seu Acer v200 Series.
2	Interruptor de controlo de volume	Empurre para cima para aumentar o volume do altifalante e empurre para baixo para diminuir o volume do altifalante.
3	Botão de alimentação 	Pressione para ligar o seu Acer v200 Series caso este esteja desligado e para voltar ao último ecrã visualizado ou para o desligar caso esteja ligado.
4	Conector da antena externa de GPS 	Liga a uma antena de GPS externa (opcional).

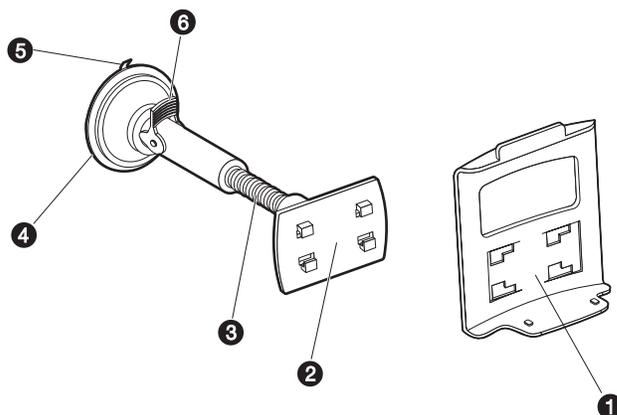
Painéis superior e inferior



N.º	Designação	Descrição
1	conector mini USB 	Liga o dispositivo ao carregador de automóvel para carregar a bateria integrada.
2	Tomada para os auriculares 	Liga a dispositivos de saída de áudio (auriculares).
3	Ranhas para a base para automóvel	Liga a base para automóvel ao Kit de fixação para automóvel.

Kit de fixação para automóvel

O kit de fixação para automóvel consiste no pedestal de fixação e na base para automóvel.



N.º	Designação	Descrição
1	Base	Liga o pedestal à base para automóvel.
2	Junta de regulação	Pode ser regulada para oito direcções.
3	Haste flexível	Pode ser ajustada para tornar mais confortável a visualização do dispositivo.
4	Ventosa	Fixa o pedestal na área de montagem escolhida.
5	Patilha de libertação da ventosa	Puxe para libertar o vácuo da ventosa.
6	Patilha de bloqueio da ventosa	Garante o bloqueio do vácuo no pedestal.

Configuração do Acer v200 Series Travel Companion

Comece a usar o seu novo Acer v200 Series Travel Companion num estalar de dedos. Desembrulhe, monte, ligue e está pronto! Execute as seguintes tarefas de instalação para começar a usar o dispositivo logo que o tira da caixa:

- 1 Retire o dispositivo da caixa.
- 2 Ligue o botão da bateria. (Consulte "**Painéis direito e esquerdo**" na página 5, quanto à localização do botão da bateria).
- 3 Configure o dispositivo.
- 4 Monte o dispositivo no seu veículo. Consulte "**Para montar o dispositivo no seu veículo:**" na página 11 para mais informações.

Monte o Acer v200 Series Travel Companion no seu veículo

O Acer v200 Series Travel Companion é fornecido com um kit de fixação para automóvel e um carregador para automóvel, os quais pode utilizar para montar o dispositivo no seu veículo. Pode escolher entre colocar o kit de fixação para automóvel no pára-brisas, utilizando a ventosa, ou no tablier, utilizando o disco autocolante.

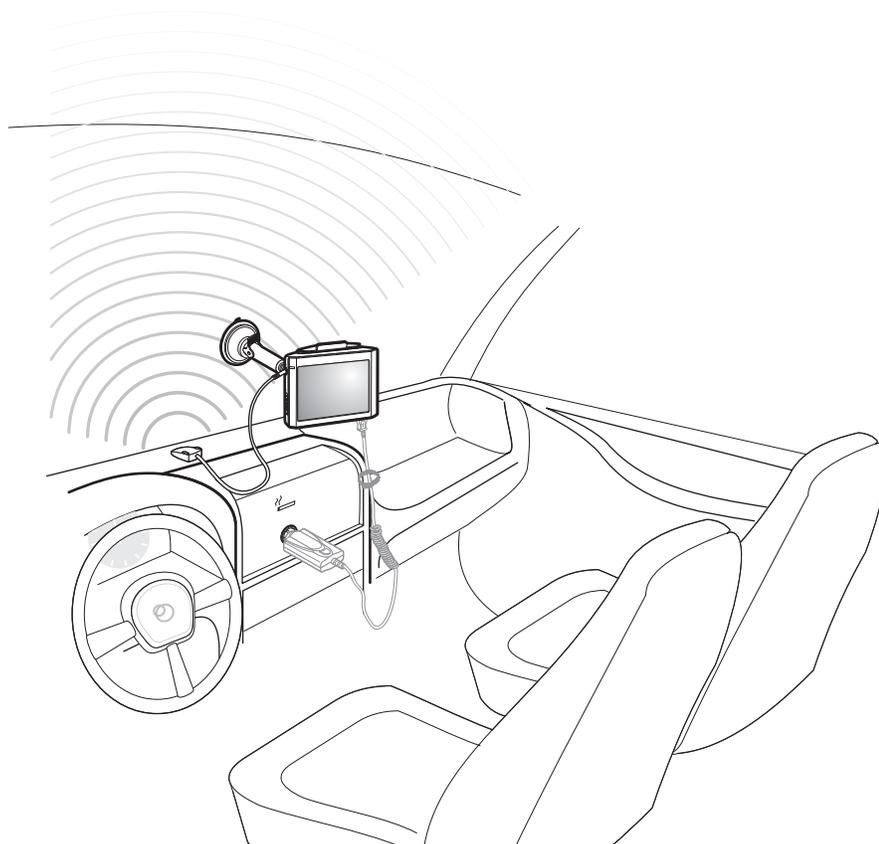


.....

Em alguns países é proibida a montagem de dispositivos electrónicos no tablier do automóvel. Verifique as leis locais da sua área quanto a áreas aceitáveis de montagem antes de instalar o suporte do pedestal para automóvel.



Alguns modelos de veículos mais recentes podem possuir um escudo de protecção de calor no pára-brisas. Isto pode em alguns casos prejudicar a recepção do sinal GPS. Se tiver este problema com o seu veículo, terá de comprar uma antena de GPS externa. Para mais informações, contacte o seu revendedor local.



Notas para a instalação do kit de fixação para automóvel

Instale o pedestal de fixação para automóvel numa superfície do seu veículo:

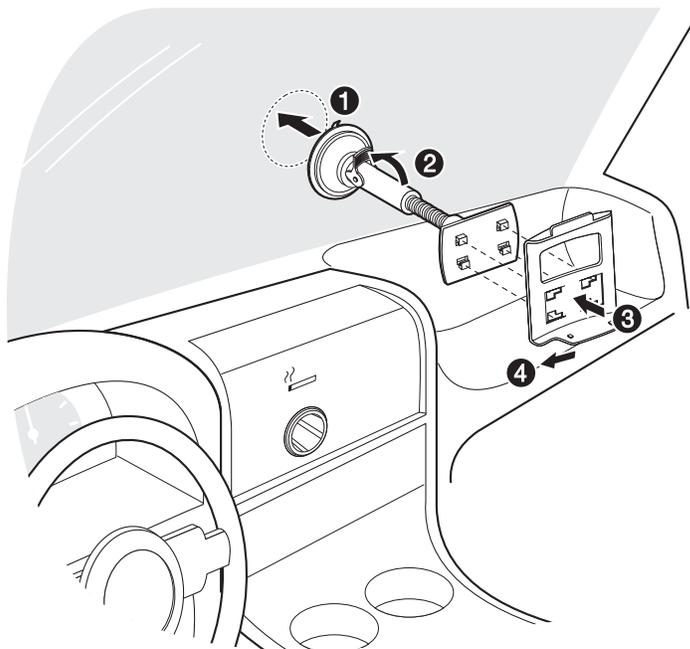
- Que seja lisa, plana e limpa, sem sujidade nem oleosidade.
- Que seja de fácil acesso para o condutor e de fácil visualização, sem que este tenha de desviar muito o olhar da estrada.
- Onde o dispositivo não esconda nenhum dos comandos do automóvel nem restrinja a visão que o condutor tem da estrada.
- Longe da área de accionamento do airbag.

Para montar o dispositivo no seu veículo:

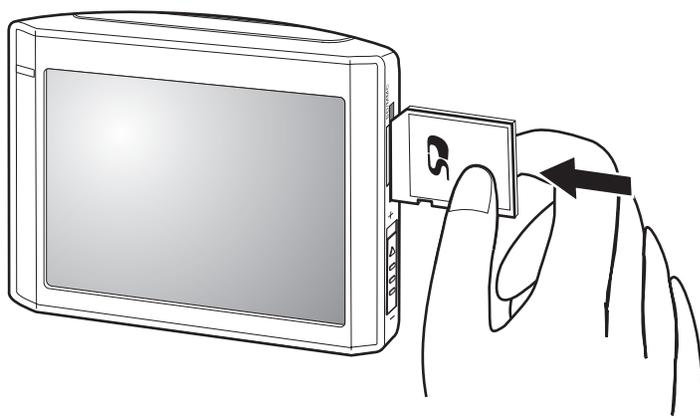
Esta secção mostra como instalar o kit de fixação para automóvel no pára-brisas do seu veículo utilizando a ventosa. Para os procedimentos de instalação no tablier utilizando o disco autocolante, consulte o Guia de consulta rápida do Acer v200 Series Travel Companion.

- 1 Limpe a superfície de montagem com um produto de limpeza próprio para vidros e um pano limpo de algodão.
- 2 Se a temperatura ambiente for inferior a 15°C (60°F), aqueça a superfície de montagem e a ventosa (por exemplo, com um secador de cabelo) para assegurar uma ligação forte de sucção.
- 3 Instale o pedestal de fixação para automóvel na área escolhida.
 - a Fixe a ventosa na área seleccionada com a patilha de bloqueio virada para cima.
 - b Vire a patilha de bloqueio na direcção oposta a si para criar um vácuo entre a ventosa e a superfície de montagem.
 - c Certifique-se de que a ligação de sucção é suficientemente forte antes de prosseguir para o próximo passo.

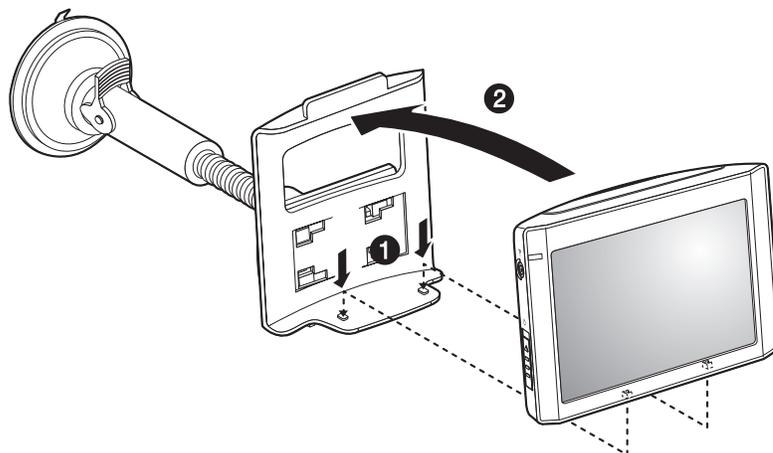
- d Insira as patilhas existentes na placa da base do pedestal de fixação para automóvel nos orifícios existentes na parte de trás da base para automóvel e, depois, desloque a base para automóvel na direcção indicada até que as partes encaixem.



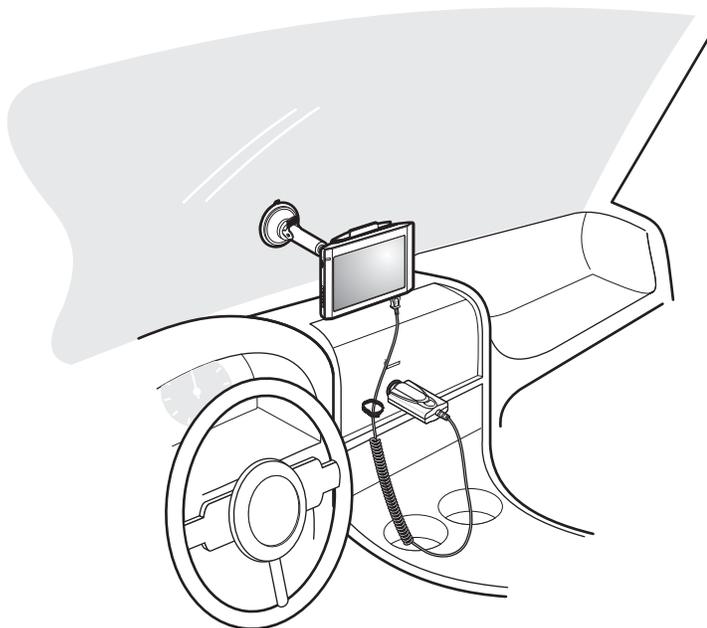
- 4 Insira o cartão SD de mapas no dispositivo.



- 5 Coloque o dispositivo na base para automóvel.



- 6 Após configurar o dispositivo no pedestal de fixação para automóvel, ligue o carregador para automóvel.



Se o motor do automóvel estiver desligado, poderá ter de mudar a ignição do veículo para a posição de Acessórios. Consulte o manual de proprietário do veículo.

- O LED indicador de energia acende a cor-de-laranja durante o carregamento.



Pode começar a utilizar o dispositivo logo que este esteja montado no veículo e ligado ao isqueiro. No entanto, recomenda-se que o dispositivo esteja com carga total antes de ser utilizado pela primeira vez. Ao carregar o dispositivo, não desligue o botão da bateria.

Princípios fundamentais do Acer v200 Series Travel Companion

Esta secção descreve os procedimentos básicos de hardware para a utilização do Acer v200 Series Travel Companion. São também abordadas informações acerca da interface de comando do dispositivo.

Interface de hardware

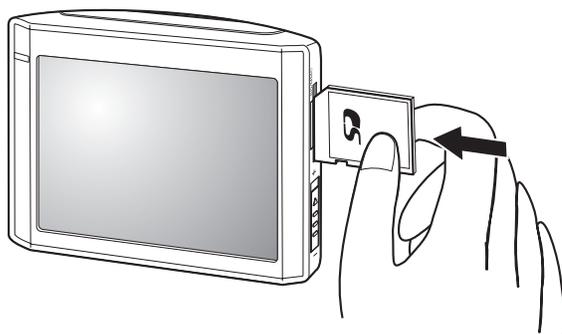
Usar a ranhura SD/MMC

O seu Acer v200 Series Travel Companion possui uma ranhura para SD/MMC compatível com uma vasta gama de cartões de memória SD e MMC que pode utilizar para efectuar cópias de segurança ou para transferir ficheiros e dados.

Além disso, o centro do sistema de navegação GPS do Acer v200 encontra-se no programa do software de navegação. Este programa requer o carregamento dos mapas digitais disponíveis no cartão SD de mapas fornecido juntamente com o dispositivo.

Para inserir um cartão de memória:

Segure bem no dispositivo e, depois, empurre o cartão para o interior da ranhura até ouvir um som de sistema; este som significa que o cartão está inserido na ranhura da forma apropriada. O cartão está seguro não estando saído em relação à ranhura.



Utilização correcta do cartão SD



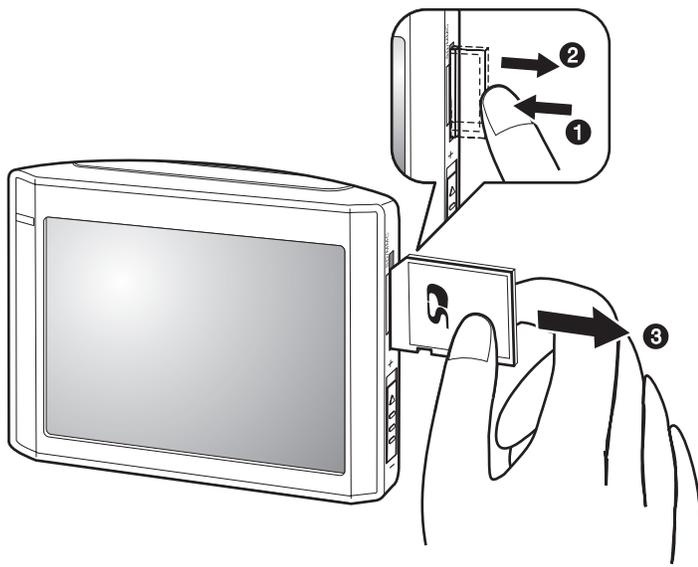
.....
Não retire o cartão SD enquanto o dispositivo estiver ligado. Retire o cartão SD apenas quando o dispositivo estiver desligado.

Faça uma cópia de segurança do seu cartão SD

Não se esqueça de fazer uma cópia de segurança do seu cartão SD. Todas as informações e dados necessários para executar o software para o dispositivo encontram-se no cartão SD. Uma forma será fazer uma cópia de segurança dos seus dados para um PC.

Para retirar um cartão de armazenamento:

Segure firmemente no dispositivo e depois empurre o topo do cartão, como se o estivesse a empurrar ainda mais para o interior da ranhura, até que este salte para fora. Um som do sistema é sinal de que o cartão foi libertado. Com cuidado, retire o cartão da ranhura.

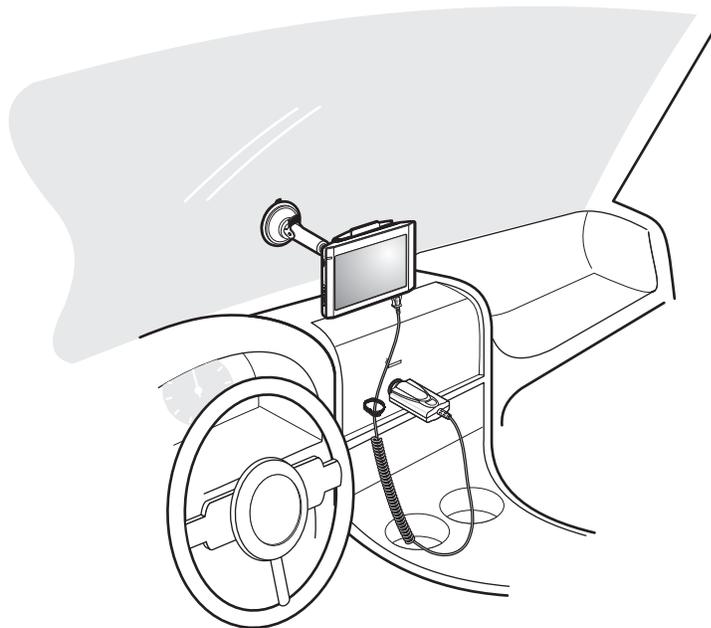


Carregar o seu Acer v200 Series

Para uso inicial, é necessário carregar o seu Acer v200 Series durante 4 horas. Normalmente, pode utilizar o seu Acer v200 Series durante 3 horas de funcionamento seguidas antes de ser necessário recarregar a bateria.

Carregar utilizando o adaptador para automóvel

- 1 Ligue o adaptador para automóvel ao conector de mini USB existente no fundo do seu Acer v200 Series.
- 2 Ligue o carregador para automóvel à saída do isqueiro e carregue o dispositivo durante, pelo menos, 4 horas. Consulte "**Kit de fixação para automóvel**" na **página 8** para informações mais detalhadas.



Estado do LED de alimentação durante o carregamento:

- A carregar – o indicador LED está continuamente aceso a laranja
- Carregamento completo – o indicador LED está continuamente aceso a verde



.....
Nota: O botão da bateria não deve ser ligado enquanto o dispositivo está a ser carregado.



.....
Nota: Se planeia não utilizar o dispositivo durante um longo período de tempo, desligue o botão da bateria.

Manutenção do sistema e assistência ao utilizador

Esta secção contém informações relativas à utilização do sistema, manutenção e resolução de problemas. São também fornecidas para referência uma lista de perguntas frequentes (FAQ) e as informações de contacto relativas à assistência ao cliente.

Usar o seu Acer v200 Series Travel Companion com segurança



As precauções e as instruções incluídas neste Manual serão executadas em língua inglesa. No caso de existir uma qualquer discrepância entre a língua inglesa do original e a respectiva tradução para uma qualquer outra língua, a língua inglesa do original prevalecerá.

Precauções durante a condução

Durante a utilização do dispositivo num veículo, o operador do veículo é o único responsável pela operação do veículo de forma segura. É de sua responsabilidade cumprir todas as leis de trânsito. O não cumprimento das indicações abaixo mencionadas poderá resultar em morte ou ferimentos graves em si ou noutras pessoas.

- Não tente introduzir informações ou configurar o dispositivo enquanto conduz. Se necessitar de o fazer, saia do trânsito e estacione o carro num local seguro e permitido por lei antes de utilizar o dispositivo.
- Os operadores de veículos devem sempre manter uma vigilância constante em relação às condições de condução aplicáveis. Minimize a necessidade de olhar para o ecrã do dispositivo durante a condução e utilize os comandos de voz como guia.
- Nunca coloque o dispositivo no lugar do passageiro ou em qualquer outro local do carro onde ele possa ser projectado no caso de haver uma colisão ou paragem brusca.
- Um airbag é inflado com muito força. NÃO monte o dispositivo na área por cima do airbag ou na área de accionamento do airbag.

Embora tenham sido feitas todas as tentativas possíveis para que a base de dados do seu Acer v200 Series Travel Companion seja o mais exacta possível, as informações poderão ser alteradas de tempos a tempos. A base de dados do Acer v200 Series Travel Companion não inclui o seguinte:

- 1 Restrições legais (tais como restrições de tipo de veículo, peso, altura, largura, carga e restrições de velocidade)
- 2 Inclinação de rua, altura de pontes, peso ou outros limites
- 3 Zonas com trabalhos de construção ou perigos; ruas encerradas, condições de trânsito
- 4 Condições meteorológicas
- 5 Emergências

É da sua responsabilidade ignorar todas as sugestões de percurso consideradas pouco seguras, perigosas ou ilegais. O seu discernimento e senso comum devem prevalecer sobre quaisquer informações recebidas através da utilização do dispositivo.

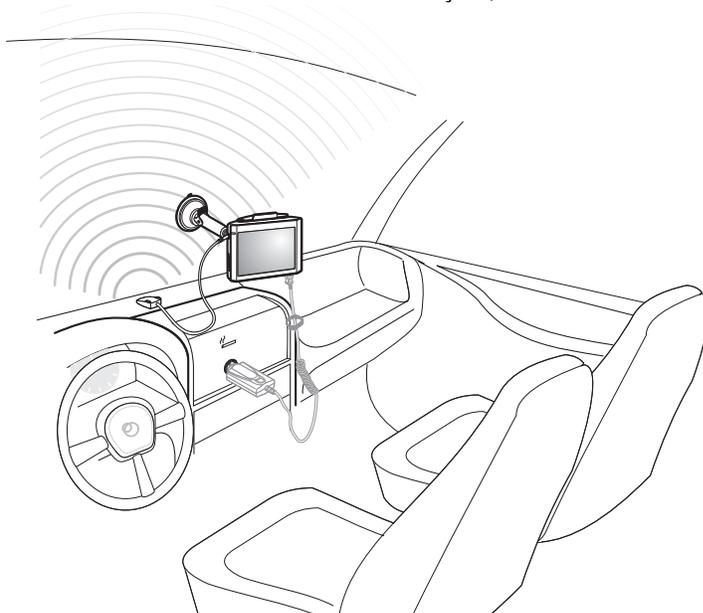
Precauções de utilização

Precauções durante a utilização do dispositivo

- Não utilize o dispositivo em locais onde este possa ficar exposto a água ou a condições de grande humidade.
- Não exponha o dispositivo a temperaturas extremas, o que poderá acontecer se o veículo estiver sob a luz directa do sol. Este tipo de exposição pode diminuir a vida útil da bateria, danificar o alojamento de plástico e/ou a bateria e aumentar o risco de explosão. A temperatura de funcionamento do dispositivo é de 0 a 40 Celsius
- Não sujeite o seu dispositivo a alterações bruscas de temperatura. Esta situação pode resultar em condensação de humidade no interior do dispositivo, o que o poderá danificar. No caso de haver condensação, deixe o dispositivo secar completamente.
- Não deixe o dispositivo sem vigilância no tablier de um automóvel. Quando o seu veículo está estacionado e o dispositivo não está a ser utilizado, proteja-o de roubos e de temperaturas extremamente altas guardando-o num local discreto e resguardado, afastado da luz do sol.
- Este dispositivo não é um brinquedo. Nunca permita que as crianças brinquem com o aparelho.
- Nunca toque no líquido que possa verter de um ecrã de cristais líquidos partido. O contacto com este líquido poderá causar irritações na pele. Se o líquido do ecrã de cristais líquidos entrar em contacto com a pele ou com vestuário, lave imediatamente com água.
- Nunca aumente demasiado o som do volume durante a utilização do dispositivo com auriculares. Um volume de som excessivamente alto poderá causar danos à audição.
- Nunca use o GPS do dispositivo no interior de um avião.

Precauções relativas ao kit de fixação para automóvel

- Em alguns países é proibida a montagem de dispositivos electrónicos no tablier do automóvel. Antes de instalar o kit de fixação para automóvel, verifique as leis da sua área quanto a zonas aceitáveis para a respectiva montagem.
- Alguns modelos de veículos mais recentes podem possuir um escudo de protecção de calor no pára-brisas. Isto pode em alguns casos prejudicar a recepção do sinal GPS. Se tiver este problema com o seu veículo, terá de comprar uma antena de GPS externa. Para mais informações, contacte o seu revendedor local.



- O ciclo de aquecimento e arrefecimento no interior de um veículo poderá em alguns casos prejudicar a aderência da ventosa. Verifique o vácuo do kit de fixação para automóvel quanto a aderência adequada de cada vez que utiliza a unidade, e reinstale sempre que necessário.
- Se houver problemas em fixar o kit de fixação para automóvel, limpe a ventosa de plástico com álcool e volte a instalar. Em alguns casos, humidificar a ventosa poderá ajudar.
- Para impedir que o kit de fixação para automóvel seja danificada por temperaturas extremas, desmonte a unidade se a temperatura no interior de veículo ultrapassar os 60 °C.
- Uma descida brusca da humidade e da temperatura durante a noite poderá fazer com que a ventosa perca capacidade de aderência. Por esta razão, e por razões de segurança, recomenda-se que retire o kit de fixação para automóvel e o Acer v200 Series Travel Companion sempre que deixar o seu carro à noite.

Precauções relativas a armazenamento

- Não guarde o dispositivo em locais onde este possa ficar exposto a água ou a condições de grande humidade.
- Quando não prevê a utilização do dispositivo por um longo período de tempo, leve-o para casa e guarde-o num local com uma variação de temperatura de -10 a 60 °C.

Precauções relativas a acessórios e reparações

- Com este dispositivo só devem ser utilizados acessórios autorizados pela Acer. O uso de acessórios incompatíveis pode resultar em ferimentos pessoais e/ou danos no dispositivo. A utilização de acessórios não autorizados invalidará também a garantia.
- Nunca tente desmontar, reparar ou modificar o dispositivo. Todas as necessidades de reparação devem ser comunicadas ao seu revendedor Acer local.

Limpar o Acer v200 Series Travel Companion

- Utilize em pano macio húmido para limpar a caixa do dispositivo (não o ecrã de visualização). Nunca utilize solventes orgânicos, como benzeno ou diluente, para limpar o dispositivo. O uso destes solventes pode causar deformações ou descoloração.
- Utilize um pano macio, limpo e sem pêlos para limpar o ecrã de visualização. Se necessário, poderão também ser utilizados toalhetes húmidos próprios para limpeza de ecrãs LCD.

Resolução de problemas do Acer v200 Series Travel Companion

Reinicializar o seu Acer v200 Series

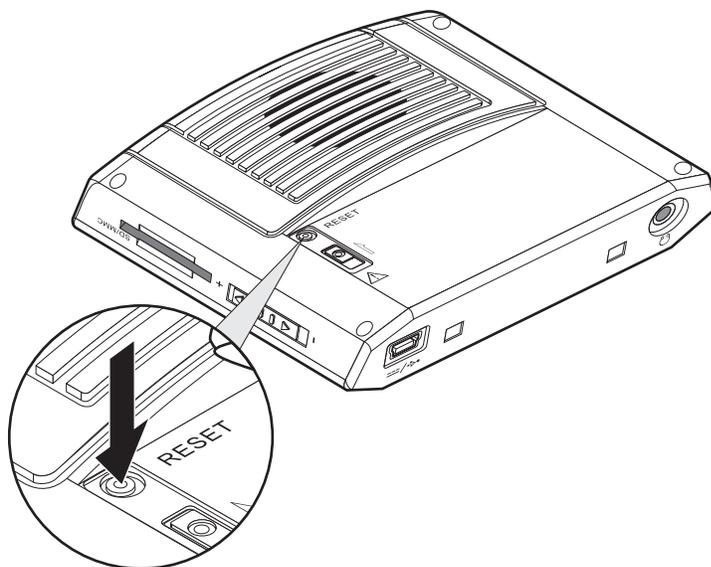
Poderá ter de executar uma reinicialização no caso de o seu Acer v200 Series deixar de responder ao toque nos botões.

Executar uma reinicialização básica

A reinicialização básica permite-lhe arrancar o Acer v200 Series "de fresco", semelhante à reinicialização de um computador. Todos os registos e entradas são mantidos após uma reinicialização básica.

Para executar uma reinicialização básica:

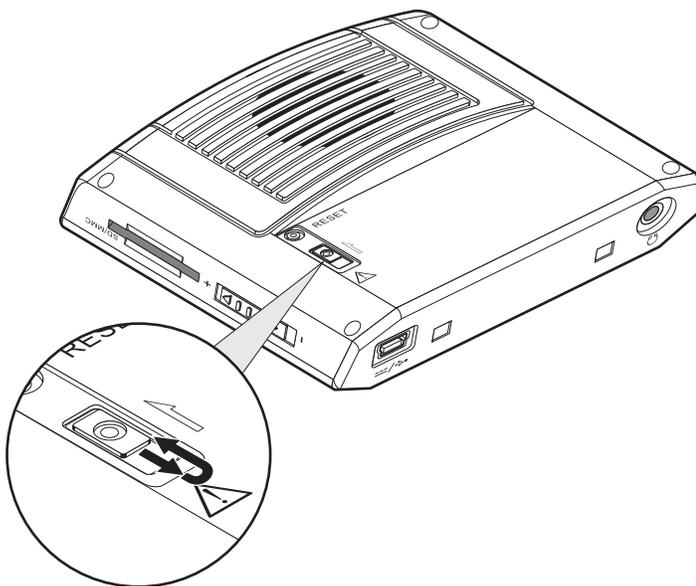
- 1 Certifique-se de que o dispositivo está ligado.
- 2 No painel traseiro do seu dispositivo, utilize uma caneta ou a ponta de um clip e pressione o botão de reinicialização para executar uma reinicialização básica.



Executar uma reinicialização total

A reinicialização total apagará os registos de hora e data no seu Acer v200 Series. O dispositivo demorará um pouco mais a reiniciar no caso de uma reinicialização total. Depois de receber o sinal GPS, o dispositivo sincroniza-se então com a hora do GPS. Nunca execute uma reinicialização total, a não ser que a reinicialização básica não resolva o problema. Para executar uma reinicialização total siga as instruções que se seguem:

Para efectuar uma reinicialização total do seu dispositivo, no painel traseiro do seu dispositivo, faça deslizar o botão da bateria para baixo e novamente para cima. Consulte a figura que se segue.



Perguntas frequentes

Esta secção descreve as perguntas mais frequentes que poderão surgir durante a utilização do seu Acer v200 Series Travel Companion e fornece respostas e soluções simples para estas perguntas.

Porque razão não há saída de som do dispositivo?

- Se o auricular estiver ligado ao dispositivo, o altifalante é automaticamente desligado. Desligue o auricular.
- Certifique-se nas definições de que o volume do dispositivo não está demasiado baixo. Aumente o volume

Porque razão o dispositivo por vezes demora mais de 5 minutos a fixar o GPS?

Se a posição fixa anterior do GPS era a mais de 500 km ou a mais de 12 horas de distância em relação à posição actual, demora mais tempo do que o tempo TTFF standard para fixar uma posição de GPS. Isto deve-se à natureza dos algoritmos de GPS e velocidade rotacional entre os satélites e o planeta Terra, e é considerado normal, não sendo uma avaria do seu dispositivo Acer v200 Series Travel Companion.

Como reponho o sistema de volta para as predefinições de fábrica?

Para efectuar um restauro das predefinições de fábrica é necessário que aceda à definições do software de navegação. Consulte o manual do software de navegação para obter informações mais detalhadas.

Executar uma reinicialização de fábrica implica uma reinicialização do GPS?

Sim, reinicializa as definições do GPS.

O que devo fazer se o sistema deixar de funcionar normalmente?

Execute uma reinicialização básica no dispositivo. Para mais instruções, consulte "**Executar uma reinicialização básica**" na página 20.

Não consigo ligar o dispositivo.

A bateria pode estar sem carga. Recarregue o dispositivo. Para mais instruções, consulte "**Carregar utilizando o adaptador para automóvel**" na página 16.

Assistência ao cliente

Assistência técnica

Se se deparar com algum problema no seu Acer v200 Series Travel Companion, reveja primeiro o seguinte:

- Secção "Perguntas frequentes"
- O mais recente Manual do utilizador do Acer v200 Series Travel Companion na sua página de Internet regional da Acer. Vá a <http://global.acer.com/support/>.

Se o problema persistir, necessita de assistência técnica. Consulte o website em <http://global.acer.com/about/webmaster.htm/> para obter mais informações sobre como e onde contactar os Centros de Assistência Acer da sua área.

Garantia do produto

Consulte o *Livrete de garantia do Acer v200 Series Travel Companion* para obter mais pormenores relativamente à cobertura da garantia do seu Acer v200 Series Travel Companion.

Especificações do sistema

Este capítulo lista as características e especificações de funcionamento do Acer v200 Series Travel Companion.

Desempenho

- Centralidade 300 MHz 32-bit RISC
- Memória do sistema:
 - 64 MB de SDRAM
 - 64 MB NAND Flash ROM
- Microsoft® Windows CE.NET 5.0™ (com suporte para dezassete idiomas europeus)

Ecrã

- 3,5" QVGA (TMR - Transmissive with Micro Reflective) com painel tátil
- resolução 320 x 240
- Suporte de 65536 cores (64 k)

Áudio

- Altifalante de 1W incorporado
- Tomada para auriculares estéreo 3,5 mm

Conector USB

- Conector/carregador mini USB de 5 pinos
- Potência USB: 5V, 1A

Expansão

- Ranhura SD/MMC para software de navegação e mapas

Bateria

- Bateria de ião de lítio de 1100 mAh recarregável
- Duração da bateria
 - Utilização do software de navegação: 3 horas
- 4 horas de tempo de carregamento de vazio a capacidade total



.....

Para evitar a perda de dados, recarregue o dispositivo num espaço de 30 minutos a seguir à bateria se mostrar fraca.

Design e ergonomia

- Design fino, leve e elegante

Especificações	Dimensões
Comprimento	95 mm
Altura	79 mm
Profundidade	25 mm
Peso	172 g

- Teclas e botões especiais
 - Interruptor de energia
 - Interruptor de controlo de volume
 - Botão de reinicialização do software
 - Botão da bateria

Especificações ambientais

Temperatura:

- Funcionamento: 0° a 40° Celsius
- Armazenamento: -10° a 60° Celsius

Humidade relativa (sem condensação): 20% a 90% RH

Informações relativas à sua segurança e conforto

Instruções de segurança

Leia este manual com atenção. Guarde este documento para futuras consultas. Cumpra todos os avisos e instruções fornecidos com o produto.

Desligar o produto antes de limpar

Antes de limpar, desligue este produto do carregador. Não use produtos de limpeza líquidos nem aerossóis. Para limpar, utilize um tecido humedecido com água.

Desligue este dispositivo da tomada durante trovoadas ou quando não planear utilizá-lo durante longos períodos de tempo.

AVISO relativo a Acessibilidade

Certifique-se de que a tomada eléctrica a que liga o cabo de alimentação é facilmente acessível e se encontra o mais próximo possível do operador do equipamento. Quando necessitar de desligar a alimentação do equipamento, desligue o cabo de alimentação da tomada eléctrica.

Avisos

- Não use este produto próximo de água.
- Não coloque este produto numa mesa, carrinho ou estante instável. Em caso de queda, este produto poderá sofrer sérios danos.
- As ranhuras e aberturas destinam-se a proporcionar ventilação para um funcionamento adequado do aparelho e para proteger do risco de sobreaquecimento. Estas aberturas não deverão ser bloqueadas nem cobertas. As aberturas nunca devem ser bloqueadas colocando o aparelho sobre uma cama, sofá, tapete ou outra superfície semelhante. Este produto nunca deve ser colocado próximo ou sobre um aquecedor ou registo de aquecimento, ou integrado numa instalação sem ventilação adequada.
- Nunca introduza objectos de nenhum tipo nas ranhuras deste produto, pois podem tocar pontos de tensão perigosa ou colocar as peças em curto-circuito, podendo vir a provocar um incêndio ou choque eléctrico. Nunca entorne líquidos de nenhum tipo no produto.
- Para evitar danos nos componentes internos e fugas na bateria, não coloque o aparelho numa superfície oscilatória.
- Nunca o utilize enquanto pratica exercício físico ou durante qualquer actividade que cause vibrações no aparelho, já que isto poderia provocar curto-circuitos ou danificar o dispositivo e causar riscos de exposição à bateria de lítio.

AVISO relativo a Som

Para proteger a sua audição, siga as instruções que se seguem.

- Aumente o volume de forma gradual até conseguir ouvir de forma clara e confortável.
- Não aumente o nível do volume depois de os seus ouvidos se habituarem a um determinado nível.
- Não aumente o nível do volume para encobrir ambientes ruidosos.
- Diminua o volume caso não consiga ouvir a voz de pessoas próximas de si.

Utilizar energia eléctrica

- Este produto deve ser alimentado com o tipo de alimentação eléctrica descrito na etiqueta de marcação. Se não tiver certeza do tipo de alimentação disponível, consulte o revendedor ou a companhia de energia eléctrica local.
- Não permita que nada se apoie no cabo de alimentação. Não coloque este produto onde outras pessoas possam calçar o cabo.
- Não sobrecarregue a tomada eléctrica, extensão ou tomada eléctrica múltipla ligando demasiados dispositivos. A carga total do sistema não deve ultrapassar 80% da taxa do circuito de derivação. No caso de utilizar uma extensão eléctrica, a carga não deverá ultrapassar 80% da potência de entrada da extensão.

Assistência ao produto

Não tente reparar este produto por si próprio, pois a abertura ou a remoção das tampas podem expô-lo a pontos de tensão perigosa ou outros riscos. Todos os serviços de assistência devem ser prestados por pessoal técnico qualificado.

Desligue este produto da tomada eléctrica e entregue-o a pessoal de assistência qualificado sempre que:

- a ficha apresente danos, cortes ou desgaste
- algum líquido entre no aparelho
- o aparelho tenha sido exposto a chuva ou água
- o aparelho caia ou o seu exterior esteja danificado
- o produto demonstre uma perda de desempenho, indicando a necessidade de reparo
- o produto não funcione normalmente mesmo sendo seguidas as instruções de utilização



.....

Nota: ajuste apenas os controlos descritos nas instruções de utilização, uma vez que o ajuste incorrecto de outros controlos pode provocar danos e exigir trabalho especializado por parte de um técnico qualificado para restaurar a condição normal do produto.

Bateria

Este aparelho utiliza uma bateria de ião de lítio. Não utilize em ambiente húmido, molhado e/ou corrosivo. Não coloque, guarde ou deixe o seu aparelho próximo de fontes de calor, em locais com temperaturas elevadas, à luz directa do sol, no interior de aparelhos microondas ou contentores pressurizado e não o exponha a temperaturas superiores a 60°C (140°F). O não cumprimento destas instruções poderá causar o derramamento de ácido da bateria de ião de lítio, aquecê-la, fazê-la explodir ou causar chamas e, conseqüentemente, danos materiais e/ou ferimentos pessoais. Não faça furos, abra ou desmonte a bateria. Caso a bateria tenha alguma fuga e a sua pele entre em contacto com o fluído derramado, lave bem com água abundante e procure assistência médica imediata. Por razões de segurança e para prolongar o tempo de vida útil da bateria, o carregamento não ocorrerá a temperaturas demasiado baixas (inferiores a 0°C/32°F) ou altas (superiores a 40°C/104°F).

Informações de segurança adicionais

O seu aparelho e respectivos componentes poderão conter peças pequenas. Mantenha-as fora do alcance das crianças.

Sistema de Posicionamento Global

O Sistema de Posicionamento Global (GPS) é um sistema com base em satélites que fornece informações de localização e tempo em todo o planeta. O GPS é operado e controlado sob responsabilidade nas autoridades nacionais governamentais, que são responsáveis pela sua disponibilidade e precisão. Qualquer alteração à disponibilidade e precisão do GPS ou condições ambientais poderão afectar o funcionamento do seu aparelho. A Acer não aceita qualquer responsabilidade quanto à disponibilidade e precisão de GPS.

Utilizar com cuidado

Ao utilizar este dispositivo de GPS como guia, o utilizador continua a ser responsável por conduzir o seu veículo com toda a precaução e atenção.

Montagem no veículo

A montagem do Acer v200 no veículo deverá ser executada com muito cuidado. Antes da montagem, leia com atenção a descrição em **"Para montar o dispositivo no seu veículo:" na página 11**. O ACER v200 deve ser montado em cumprimento com a legislação em vigor e as regras de fabrico do fabricante. Uma montagem incorrecta do Acer v200 no veículo poderá resultar em danos no veículo e ferimentos graves no condutor e outros utilizadores da estrada. O ACER v200 é montado no veículo à sua responsabilidade.

Ambientes potencialmente explosivos

Desligue o dispositivo sempre que se encontre em áreas de atmosfera potencialmente explosivas e obedeça todos os sinais e instruções. As atmosferas potencialmente explosivas incluem áreas onde normalmente é aconselhável desligar o motor do veículo. A formação de faíscas nestas áreas poderão provocar explosões ou fogo, resultando em ferimentos graves e mesmo morte. Desligue o dispositivo em locais de abastecimento de combustível, especialmente próximo de bombas de gasolina. Cumpra as restrições à utilização de equipamento de rádio em instalações de armazenamento e distribuição de combustível, fábricas de indústria química e locais onde se proceda a reabastecimentos. As áreas de atmosfera potencialmente explosivas estão geralmente, mas nem sempre, identificadas de forma clara. Estas incluem o porão de navios, instalações de armazenamento ou distribuição de químicos, veículos de transporte de gás de petróleo liquefeito (tal como propano ou butano) e áreas em que o ar contenha químicos ou partículas como pó, poeiras ou grão metálico.

Instruções de eliminação

Não deite este dispositivo electrónico ao lixo.

Para minimizar poluição e garantir uma protecção máxima do meio ambiente global, recicle. Para mais informações relativas às regulamentações de resíduos de equipamento eléctrico e electrónico (WEEE) visite

<http://global.acer.com/about/sustainability.htm>



Aconselhamento relativo a mercúrio

Para projectores ou produtos electrónicos que possuam um monitor ou ecrã LCD/CRT:

A(s) lâmpada(s) incluída neste produto contém mercúrio e deve ser reciclada ou destruída de acordo com as leis locais, estaduais ou federais. Para obter mais informações entre em contacto com a Electronic Industries Alliance em www.eiae.org.

Para obter informações específicas quanto à eliminação de lâmpadas, consulte www.lamprecycle.org.



Sugestões e informações para uma utilização confortável

Após uso prolongado, os utilizadores de computadores podem queixar-se de fadiga ocular e dores de cabeça. Os utilizadores podem também sofrer lesões corporais como consequência da passagem de muitas horas seguidas em frente do computador. Longos períodos de trabalho, má postura, maus hábitos de trabalho, stress, condições inadequadas do local de trabalho, saúde pessoal e outros factores aumentam o risco de lesões corporais.

A utilização incorrecta do computador poderá ter como consequência a síndrome do canal cárpico, tendinite, tenossinovite ou outras perturbações músculo-esqueléticas. Os sintomas que se seguem poderão aparecer nas mãos, pulsos, braços, ombros, pescoço ou costas:

- entorpecimento ou sensação de queimadura ou formigueiro
- dor contínua, sensibilidade ou fragilidade
- dor aguda, tumefacção ou latejamento
- rigidez ou tensão
- sensação localizada de frio ou fraqueza

Se possui estes sintomas, ou qualquer outra sensação recorrente ou persistente de desconforto e/ou dor relacionada com a utilização do computador, consulte imediatamente um médico e informe o departamento de saúde e segurança da sua empresa.

A secção que se segue apresenta sugestões para uma utilização mais confortável do computador.

Encontrar a sua zona de conforto

Para um conforto máximo, encontre a sua zona de conforto ajustando o ângulo de visão com um descanso para os pés ou a altura do assento. Siga as seguintes sugestões:

- não permaneça numa mesma posição por um período de tempo demasiado longo
- evite curvar-se para a frente e/ou inclinar-se para trás
- levante-se regularmente e ande para eliminar a tensão dos músculos das pernas
- faça pequenas pausas para relaxar o pescoço e os ombros
- evite fazer tensão nos músculos ou encolher os ombros
- posicione o monitor, o teclado e o rato de modo adequado e a uma distância confortável
- se olha para o monitor mais do que para documentos físicos, coloque o monitor no centro da sua mesa para minimizar o esforço no pescoço

Cuidados a ter com a sua visão

A visualização prolongada, o uso de óculos ou lentes de contacto não adequados, o brilho intenso, a luz em demasia, os ecrãs mal iluminados, as letras demasiado pequenas e os monitores de baixo contraste podem provocar tensão ocular. As secções que se seguem fornecem sugestões sobre como reduzir a tensão ocular.

Olhos

- Descanse os seus olhos com frequência.
- Faça intervalos regulares para descansar a visão afastando o olhar do monitor e focando num ponto distante.
- Pisque os olhos com frequência para evitar que sequem.

Ecrã LCD

- Mantenha o ecrã sempre limpo.
- Ajuste o nível de brilho e/ou contraste para um nível confortável de modo a melhorar a capacidade de leitura de texto e a claridade dos gráficos.
- Elimine o brilho excessivo e os reflexos:
 - colocando o ecrã de modo a que a parte lateral fique virada para a janela ou para a fonte de luz
 - minimizando a luz ambiente através de cortinas, persianas ou venezianas
 - utilizando uma luz de secretária

- alterando o ângulo de visão
- utilizando um filtro de redução de brilho
- Evite colocar o monitor num ângulo incómodo de visão.
- Evite olhar por longos períodos de tempo para fontes fortes de luz, tais como janelas abertas.

Desenvolver bons hábitos de trabalho

Habitue-se a cumprir os seguintes procedimentos para tornar a utilização do computador mais relaxante e produtiva:

- Faça pequenos intervalos regulares.
- Execute exercícios de alongamento.
- Respire ar fresco sempre que possível.
- Faça exercício regular e cuide da sua saúde física.



.....

Nota: Para mais informações, consulte "**Apêndice A: Avisos de segurança e regulamentares**" na página 31.

Apêndice A:

Avisos de segurança e regulamentares

Este apêndice contém os avisos gerais do seu PDA.

Aviso da FCC

Este equipamento foi testado e está em conformidade com os limites de um dispositivo digital da Classe A, como estabelecido na Parte 15 das Normas da FCC. Estes limites foram criados para assegurar uma proteção razoável contra interferências prejudiciais em instalações residenciais. Este dispositivo gera, utiliza e pode emitir energia de frequência de rádio e, caso não seja instalado e utilizado de acordo com as instruções, poderá causar interferência nociva às comunicações de rádio.

No entanto, não há garantias de que a interferência não ocorrerá numa instalação específica. Se o equipamento causar interferência prejudicial à recepção de rádio ou televisão, o que poderá ser determinado ligando e desligando o equipamento, o utilizador é encorajado a tentar corrigir a interferência através de uma ou mais das seguintes medidas:

- Reorientar ou mudar de local a antena receptora.
- Aumentar a separação entre o dispositivo e o receptor.
- Ligar o dispositivo a uma tomada de parede num circuito diferente do utilizado pelo receptor.
- Consultar o revendedor ou um profissional técnico experiente de rádio/televisão para obter ajuda.

Aviso: cabos blindados

Todas as ligações a outros dispositivos informáticos devem ser feitas através de cabos blindados, em cumprimento com as regulamentações da FCC.

Aviso: dispositivos periféricos

Apenas os periféricos (dispositivos de entrada/saída, terminais, impressoras, etc.) certificados para cumprimento dos limites de Classe B podem ser anexados a este equipamento. O funcionamento com dispositivos periféricos não certificados poderá resultar em interferências à recepção de rádio e televisão.

Cuidado

As alterações e modificações que não sejam expressamente aprovadas pelo fabricante poderão inutilizar a autoridade do utilizador, aplicada pela Comissão Federal de Comunicações, para trabalhar com este computador.

Condições de funcionamento

Este dispositivo cumpre a Parte 15 das regulamentações da FCC. O funcionamento está sujeito às duas seguintes condições: (1) Este dispositivo não poderá ocasionar interferência prejudicial e (2) este dispositivo deve aceitar qualquer interferência recebida, inclusive interferências que possam causar uma operação indesejada.

Aviso: utilizadores do Canadá

Este dispositivo digital da Classe B está em cumprimento da norma canadiana ICES-003.

Remarque à l'intention des utilisateurs canadiens

Cet appareil numérique de la classe B est conforme a la norme NMB-003 du Canada.

Declaração de cumprimento para os países da UE

A Acer vem por este modo declarar que este computador portátil da série PC cumpre os requisitos essenciais e outras provisões relevantes da Directiva 1999/5/EC. (Visite <http://global.acer.com/products/pda/reg-pda/index.htm> para obter os documentos completos.)

Em cumprimento do certificado regulamentar russo.



ME61

Declaração de pixels do LCD

A unidade LCD é produzida com técnicas de fabricação de alta precisão. Não obstante, alguns pixels poderão ocasionalmente falhar ou aparecer como pontos negros ou vermelhos. Este facto não tem qualquer efeito na imagem gravada e não constitui uma avaria.

Declaração de Conformidade da Comissão Federal de Comunicações

Este dispositivo cumpre a Parte 15 das regulamentações da FCC. O funcionamento está sujeito às duas seguintes condições: (1) Este dispositivo não poderá ocasionar interferência prejudicial e (2) este dispositivo deve aceitar qualquer interferência recebida, inclusive interferências que possam causar uma operação indesejada.

O fabricante/importador que se segue é responsável por esta declaração:

Nome do produto:	PDA
Número de modelo:	v200
Tipo de máquina:	v200
Número SKU:	v2xxx ("x" = 0~9, a ~ z, ou A ~ Z)
Nome do partido responsável:	Acer America Corporation
Morada do partido responsável:	2641 Orchard Parkway San Jose, CA 95134 EUA
Pessoa de contacto:	Sr. Young Kim
Tel:	408-922-2909
Fax:	408-922-2606



Acer Computer (Shanghai) Limited
3F, No. 168 Xizang medium road, Huangpu District,
Shanghai, China



Declaration of Conformity

We,
Acer Computer (Shanghai) Limited
3F, No. 168 Xizang medium road, Huangpu District,
Shanghai, China

Contact Person: Mr. Easy Lai
Tel: 886-2-8691-3089 Fax: 886-2-8691-3000
E-mail: easy_lai@acer.com.tw

Hereby declare that:

Product:	Travel Companion
Trade Name:	Acer
Model Number:	v200
SKU Number:	v2xxx ("x" = 0~9, a ~ z, or A ~ Z)

Is compliant with the essential requirements and other relevant provisions of the following EC directives, and that all the necessary steps have been taken and are in force to assure that production units of the same product will continue comply with the requirements.

EMC Directive 89/336/EEC, amended by 92/31/EEC and 93/68/EEC as attested by conformity with the following harmonized standards:

- EN55022:1998 + A1:2000 + A2:2003, AS/NZS CISPR22:2002, Class B
- EN55024:1998 + A1:2001 + A2:2003
- EN61000-3-2:2000, Class D
- EN61000-3-3:1995 + A1:2001

Low Voltage Directive 2006/95/EC as attested by conformity with the following harmonized standard:

- EN60950-1:2001

RoHS Directive 2002/95/EC on the Restriction of the Use of certain Hazardous Substances in Electrical and Electronic Equipment



Easy Lai// Director
Acer Computer (Shanghai) Limited

Índice

A

assistência ao cliente 23

C

características do companheiro de viagem
ergonomia 25

F

faça uma cópia de segurança do seu cartão SD 14
Funcionalidades
áudio 24

bateria 24
ecrã 24
expansão 24
ligação 24

K

Kit de fixação para automóvel 8

R

Reinicialização 20
relação do sistema
painéis direito e esquerdo 6
painéis frontal e traseiro 5
painéis superior e inferior 7